

# Guida all'utilizzo del software di valutazione per team scolastico



## Indice

1.	Requisiti di sistema .....	3
2.	Download del software e corretto salvataggio .....	3
3.	Attivare le macro .....	4
4.	Lavorare con il software di valutazione - Compilare la pagina iniziale .....	5
5.	Categorie .....	5
6.	Classi e proposte di voto .....	5
7.	Registrazione di tutti i partecipanti .....	6
7.1	Fogli di tabelle .....	6
7.2	Inserimento delle coordinate .....	6
8.	Registrazione dei risultati .....	6
9.	Allestire classifiche / numero complessivo di partecipanti .....	7
9.1	Suddividere classifiche e/o visualizzare classifiche dei team .....	7
9.2	Allestire singole classifiche .....	7
9.3	Numero complessivo di partecipanti .....	7
9.4	Esempio di classifica singola .....	8
10.	Notifica dei risultati come file Excel .....	8
11.	Funzione aggiuntiva - allestire lista di gara .....	9
11.1	Tornare alla pagina iniziale .....	9
11.2	Funzione speciale .....	9
11.3	Archiviazione della lista di gara .....	9
11.4	Esempio di lista di gara .....	9
12.	Funzione aggiuntiva - Fogli dei risultati .....	10
12.1	Download modello dei fogli di risultati .....	10
12.2	Funzione speciale .....	10
12.3	Esempio di fogli di risultati .....	11

## 1. Requisiti di sistema

I seguenti requisiti di sistema sono il presupposto affinché il software di valutazioni funzioni in maniera ineccepibile:

- **Windows:** Microsoft Office Excel 2002 e successivo
- **Mac:** Microsoft Office Excel 2011 e successivo

→ **Attenzione:** il software non funziona con:

- Open Office
  - versioni precedenti di Mac
- 

## 2. Download del software e corretto salvataggio

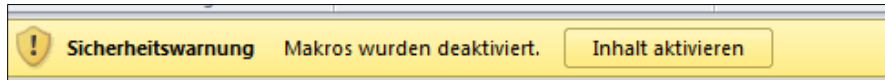
Scaricate il software di valutazione (team scolastico) nella vostra area di login e salvatelo a livello locale, in una cartella del vostro computer.

→ **Attenzione:** salvate il software di valutazione sempre con le macro. (estensione del file: \*.xlm oppure \*.xlsm oppure \*.xls“)

---

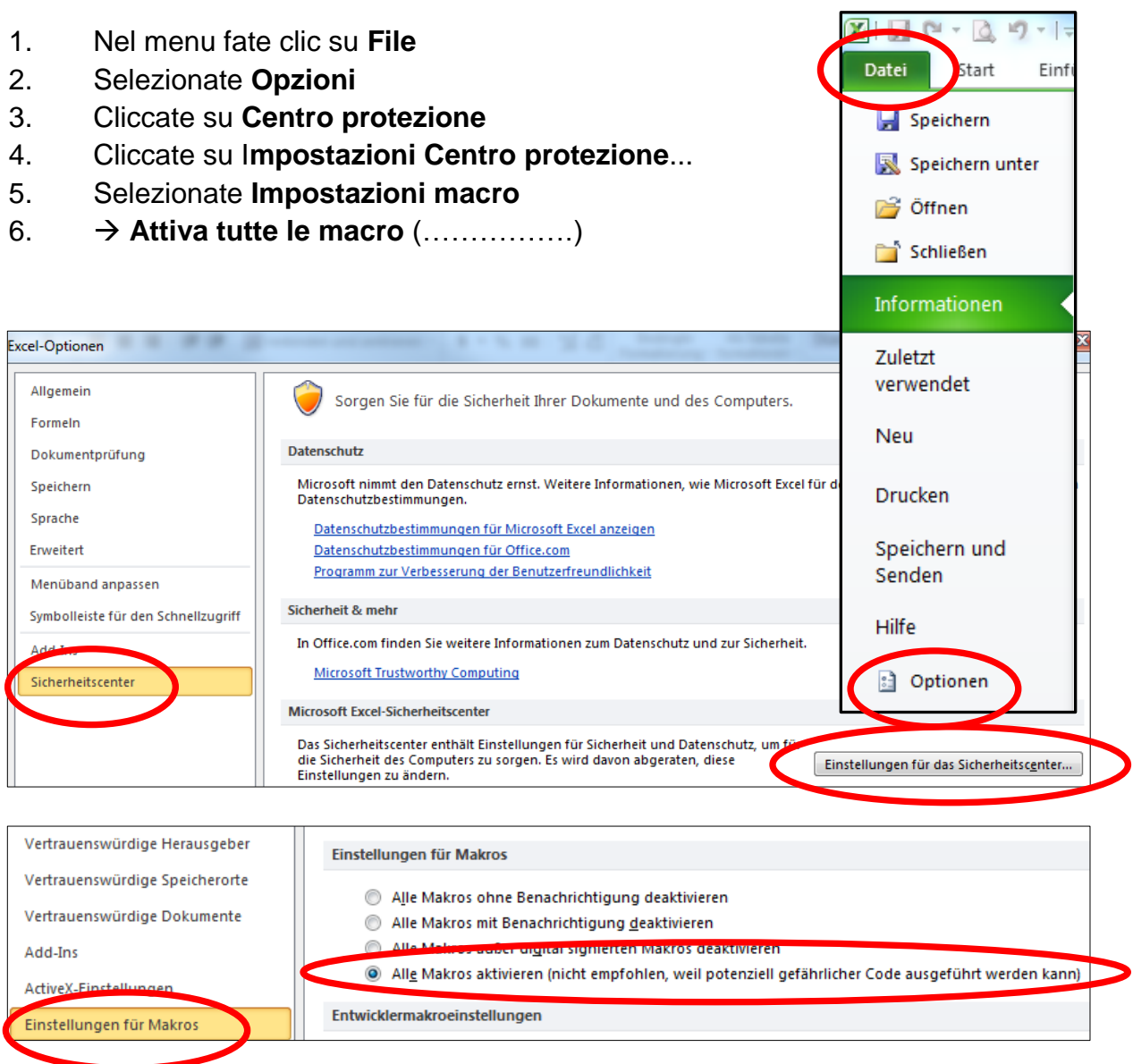
### 3. ATTIVARE le macro!

Lanciate il software dalla cartella appena creata e cliccate sul pulsante:



→ Se questo campo non si visualizza, procedete secondo le istruzioni riportate di seguito (pulsanti evidenziati dai cerchi in rosso):

1. Nel menu fate clic su **File**
2. Selezionate **Opzioni**
3. Cliccate su **Centro protezione**
4. Cliccate su **Impostazioni Centro protezione...**
5. Selezionate **Impostazioni macro**
6. → **Attiva tutte le macro** (.....)



#### 4. Lavorare con il software di valutazione - Compilare la pagina iniziale

Per prima cosa compilate i 4 campi seguenti.

organizzatore	Scuola Bellinzona	←
luogo	Bellinzona	←
data	26.06.2016	←
misurazione tempo manuale ←		

#### 5. Categorie

Non appena avrete inserito qualcosa sotto **Categorie** alla fine della pagina vengono allestiti nuovi fogli di tabelle denominati secondo le categorie.

Team- categorie <small>per es. primaria, secondaria, ecc.</small>	Primaria	registrazione risultati	mostra classifica
	Secondaria	registrazione risultati	mostra classifica
		registrazione risultati	mostra classifica
		registrazione risultati	mostra classifica

Start	Primaria	Secondaria
-------	----------	------------

#### 6. Classi e proposte di voto

Inserite tutte le classi partecipanti nel campo corrispondente. Se desiderate approfittare delle nostre proposte di voto, compilate nel campo **Età (7-15)** l'età media di ciascuna classe.

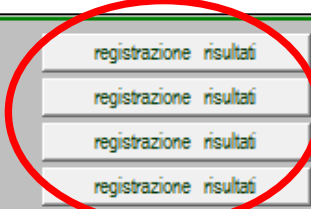
Classe	1	Età	7	Inserire dopo ogni classe, l'età, che deve esser considerata per il calcolo della nota
	2		8	
	3		9	

→ Sotto **dati di riferimento** cliccate su **tabella di valutazione** per vedere in che modo sono calcolati i voti.


<b>dati di riferimento</b>
tabella di valutazione
Lista di partenza/ scheda dei risultati
esportare i risultati

## 7. Registrazione di tutti i partecipanti

7.1 Per arrivare ai fogli di tabelle, cliccate su **registrazione risultati**.

<b>Team- categorie</b> per es. primaria, secondaria, ecc.	Primaria	
	Secondaria	

7.2 Per preparare la competizione consigliamo di inserire i numeri di pettorale, i nomi dei team, i cognomi, i nomi e gli anni di nascita dei bambini. Nel menu dropdown selezionate il sesso e la classe → Cliccare nel campo!

posizio	nome squadra	Nr di partenza	cognome	nome	Sesso	Anno	Classi	60m
1.			Müller	Mario	M	2009	5	

## 8. Registrare i risultati

All'arrivo dei risultati, inserite le performance realizzate nel software, in corrispondenza delle varie discipline e delle staffette dei team.

60m	Pti	nota	salto in lungo zona	Pti	nota	lancio pallina 200g	Pti	nota	individual Pti	Team Ø	ostacoli/rischio punti corsa	punti	Puzzle-Biathlon tempo	punti	cordicella giri	punti con la cordicella	punti	Totale Pti
11.60	79	5.1	2.30	136	6	15.00	138	5.8	353	475	12	360	05 06 . 03	498	10	6	106	1439
11.00	130	6	3.30	291	6	18.00	179	6	600									

## 9. Allestire classifiche / numero complessivo di partecipanti

### 9.1 Suddividere classifiche e/o visualizzare classifiche dei team

Se vi occorrono le classifiche del team per ciascuna categoria, potete generarle e visualizzarle tramite i fogli di tabelle nella categoria desiderata (cfr. immagine di seguito). La classifica raggiunta da ciascun team è visualizzata nella colonna B.

N	P	Q	R	T	U	V	W	X	Y
pagina iniziale			ordina classifica			creare e visualizzare la classifica			
salto in lungo	Pti	nota	lancio pallina	Pti	nota	individual	Team	ostacoli/ri	
zona			200g			Pti	Ø	punti corsa	
2.30	136	6	15.00	138	5.8	353	475	12	

classifica		Primaria	30.06.2016							
		Bellinzona								
posizione	nome squadra	Team Ø	ostacoli/rischio punti corsa	puzzle-biathlon tempo	punti	cordicella punti con la corda	giri	punti	Totale punti	
1.		475	12	360	5:06:03	498	10	6	106	1439

→ È possibile allestire le classifiche di team per ciascuna categoria anche sulla pagina iniziale:

Team-categorie per es. primaria, secondaria, ecc.	Primaria	registrazione risultati	mostra classifica
	Secondaria	registrazione risultati	mostra classifica
		registrazione risultati	mostra classifica
		registrazione risultati	mostra classifica

### 9.2 Allestire singole classifiche


Tornando alla pagina iniziale vi sono varie possibilità per allestire singole classifiche. Selezionate nei menu dropdown le corrispondenti priorità (ad es. priorità 1: classe / priorità 2: sesso) e cliccate su **Mostrare classifica singolare** (visualizza singola classifica).

classifica individuale	Raggruppare per (1° priorità)	sesto	Mostrare classifica singolare
	Raggruppare per (2° priorità)		
	Filtro (1° priorità)		
	Filtro (2° priorità)		
	Totale:		

9.3 Nel cerchio verde è possibile leggere il numero complessivo di partecipanti.

## 9.4 Esempio di classifica singola

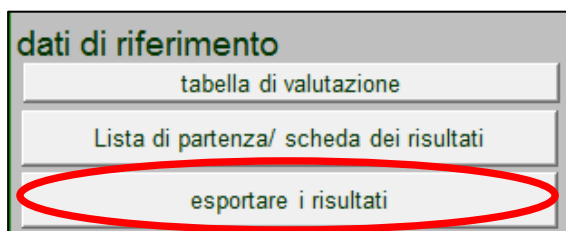
(filtrata secondo priorità 1: classe / priorità 2: sesso)

classifica		5	Bellinzona			30.06.2016							
ragazzi													
posizione	cognome	nome	sessu	Anno	Classi	60m	Pti	salto da zona di stacco	Pti	lancio pallina 200g	Pti	Totale Pti	
1	Müller	Mario	M	2005		5	10.60	172	3.20	275	15.00	138	<b>585</b>
2	Müller	Fabio	M	2005		5	11.00	130	3.00	243	15.00	138	<b>511</b>
3	Müller	Tim	M	2005		5	11.60	79	2.80	212	19.00	193	<b>484</b>

## 10. Notifica dei risultati come file Excel

Subito dopo il vostro evento, vi invitiamo di inviare il software di valutazione in formato Excel **(e non come PDF!)** [info@ubs-kidscup.ch](mailto:info@ubs-kidscup.ch).

Se il volume di dati risultasse eccessivo, inviateci l'**Export** che va generato con il seguente pulsante.



Vi auguriamo tanto successo! Per eventuali altre domande, contattate il team di UBS Kids Cup tramite e-mail [Info@ubs-kidscup.ch](mailto:Info@ubs-kidscup.ch) oppure telefono **+41 44 495 80 84**.



## 11. Funzione aggiuntiva - allestire lista di gara

11.1 Andate alla pagina iniziale Se non vi trovate su quella pagina, ci arrivate nel modo seguente:

30.06.2016	pagina iniziale		
Bellinzona			
60m	Pti	nota	salto in lungo zona
	Pti	nota	

11.2 Con la seguente funzione generate una lista generale di gara (cfr. esempio alla pagina seguente).

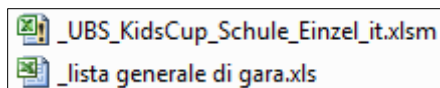
**dati di riferimento**

tabella di valutazione

**Lista di partenza/ scheda dei risultati**

esportare i risultati

11.3 La lista generale di gara sarà automaticamente salvata nella cartella da voi creata inizialmente.

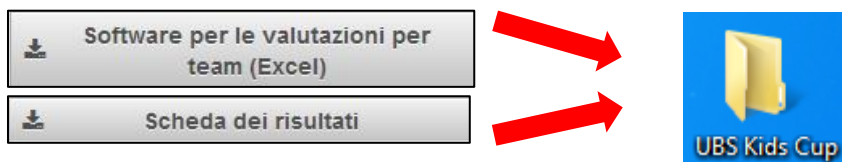


11.4 **Lista generale di gara** - da suddividere a seconda dell'esigenza (ad es. secondo categoria, in ordine alfabetico ecc...).

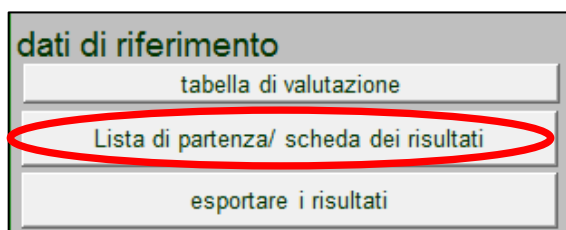
	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P
1	Kategorie	Lizenz Nr.	Start-Nr.	Name	Vorname	Geschlecht	Jg	Klasse	60m	Pkt	Weit Zone	Pkt	Ball 200g	Pkt	Total Pkt	Teamname
2	Unterstufe		1	Muster	Tim	M	2009	1A								Teamspirit
3	Unterstufe		2	Muster	Robert	M	2006	4B								Teamspirit
4	Unterstufe		3	Muster	Leo	M	2007	3B								Teamspirit
5	Unterstufe		4	Muster	Lynn	W	2008	2A								Teamspirit
6	Unterstufe		5	Muster	Petra	W	2009	1A								Teamspirit
7	Unterstufe		6	Muster	Susi	W	2006	4A								Teamspirit
8	Unterstufe		7	Muster	Marc	M	2007	3B								Teamspirit
9	Unterstufe		8	Muster	Finn	M	2008	2A								Teamspirit
10	Unterstufe		9	Muster	Nico	M	2009	1A								Dreamteam
11	Unterstufe		10	Muster	Rafi	M	2006	4B								Dreamteam
12	Unterstufe		11	Muster	Sam	M	2007	3B								Dreamteam
13	Unterstufe		12	Muster	Nadin	W	2008	2A								Dreamteam
14	Unterstufe		13	Muster	Sibylle	W	2009	1A								Dreamteam
15	Unterstufe		14	Muster	Joëlle	W	2006	4A								Dreamteam
16	Unterstufe		15	Muster	Elias	M	2007	3B								Dreamteam
17	Unterstufe		16	Muster	Luca	M	2008	2A								Dreamteam

## 2. Funzione aggiuntiva - Fogli dei risultati

**12.1** Per poter approfittare dei fogli dei risultati prestampati (cfr. esempio alla pagina seguente), oltre al software di valutazione è necessario scaricare nell'area di login anche il documento **Fogli dei risultati**. Salvate il file Word **nella stessa cartella** in cui è salvato il software di valutazione. **Solo così infatti funziona la stampa automatica!**



**12.2** Tramite la seguente funzione sulla pagina iniziale del software di valutazione avete la possibilità di stampare in seguito un foglio di risultati per ciascun bambino.



**12.3 I fogli dei risultati** compilati con i dati dei bambini partecipanti vengono aperti automaticamente in un documento Word come lettera seriale e pertanto possono essere stampati per l'evento.



Una manifestazione di  


## Foglio risultati

Anno 2009

Nome/Cognome Mario Müller 
 maschile  
 femminile

Via \_\_\_\_\_

Numero d'avviamento postale/Domicilio \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_ Numero di tessera \_\_\_\_\_  
(se possiedi una tessera Swiss Athletics)

---

Da riempire da parte dell'organizzatore:

Categoria M = maschile (M7 - M15) Primaria W = femminile (W7 - W15)
Pettorale \_\_\_\_\_

Gruppo Teamspirit  
(giornata di sport organizzata dalla scuola con staffetta a squadre)

Discipline <small>(uguale per tutte le discipline)</small>	Risultati		
Sprint (60m)			
Salto in lungo (zona)			
Lancio della pallina (200g)			

Sponsor




Reso possibile grazie a 